大清光緒十六年

叻報

第二千七百十九號

（本館開設在寶巴刹口門牌第廿一號）

庚寅十月三十日

凡閱叻報者每月報資一元每日零售每張五仙　大英一千八百九十年十二月十一號禮拜四　（凡刊印告白第一日每字一仙第二日以下每字半仙）

論本坡委派議政局紳事

本坡係爲英屬而旅居是地者則以華人爲衆故議政局紳之任例派華紳一名此以便顧叻地華人之利益也前者議政局華紳之缺向由南生號東主胡璇澤太僕以充其任此以太僕旅叻甚久而熟悉民情且爲人公正不苟故特舉充局紳之任嗣太僕作古後所遺此席久乏接辦之人前督衞制府以潮商佘君連城博學多才故特委充是任接佘君自承此任遇事敢於爭辯甚有益於叻地華民大抵旅叻之人亦多蒙其看顧所奈佘君近以家事日繁且體弱善病不堪勞瘁以故不得不辭此席致令叻地人心一時爲之失望但今佘君告退則不得不另選他員爲之接辦現閣制府神機默佈胸中已相有數人惟尚未言明故猶未悉錦標誰奪然有心時局者於此實不免局外關心矣今試以叻地人才論之夫旅叻華人其才望素數者已無不推陳君金鐘爲巨擘矣蓋君有過人之處甚多德重年高久於歷練一也聲望素著爲衆所欽二也華英文字均甚精通三也世務人情素來熟悉四也生性抗直遇事敢言五也有此五善若果舉充議員之任必能爲華人力爭利益以善地方所奈陳君春秋過高已將屆花甲之年實覺不堪勞頓而又兼充暹羅駐叻領事事務益煩是以譽生一切事宜多付與其嗣君經理俾得以資靜攝然則陳君已無出山之志縱使委充局紳之任恐亦未必允爲承受也此外則如其嗣君純道才業亦隆但看曾受暹廷一命之榮派爲暹國駐叻副領事官以佐其尊公宣政加以譽生事冗然則縱委以局紳之任諒亦未必肯承舍此以論人才則又莫如豐興行東主若錦陳君若矣蓋君年方壯盛志氣不羣且以傑大才爲叻地諸人所稱道前者舉充工部局員兼辦保良局務無不善於措置有條不紊經理井然蓋君學並中西故得以勝任愉快也奮君雖生長朱門惟並無膏粱習氣待人恭而有禮處事謙而和平未嘗稍有輕狂驕慢之風實富裔中所最難得之品詣觀其辦理工部局中之事敢言善斷其有不便於民者無不盡力以爲爭辯曾不稍存瞻顧是即可見其一斑以上諸君均爲叻地富紳中矯然特出者也夫國家所以委派華員以司清議者蓋防所立律例有不便於華人之處得該員爲之訴明以便諸員從長計議耳然則局紳之任非有素性鯁直敢於論事者不足以勝其任若委以庸懦之員以膺此任則不過隨同唯諾人云亦云實足以貽盧懷慎伴食宰相之譏然則縱有多員亦終何濟於事哉且也議政局內所議之事大抵皆操英語而華人中深通英語者能有幾何其中有才幹素著惟不識英語以致礙難與選有之亦有雖識英文而少年無才不足以勝其任者亦有之更有有才有識足勝其任然家貲非富以至不能選及者均無不有之他若紈袴之流藉先人庇蔭之餘平日惟知遊樂是耽不知稼穡之艱且復毫無才略者更無論矣噫嘻議政局紳之任豈易選哉豈易選哉

恭錄旨諭

〇十月十四日奉　上諭雲南臨安府知府員缺着馮鏡仁補授欽此〇十月十五日奉　上諭本年近畿一帶水災甚重疊經賞給銀米廣爲賑撫惟念順天所屬十九州縣飢民衆多現屆嚴寒待哺嗷嗷情殊可憫加恩着再賞給京倉漕米三萬石以備冬賑之用即着潘祖蔭等分撥各廠煮粥嚴實散放以惠災黎欽此同日奉　上諭吏部兵部奏遵議處分各一摺前福建臺灣布政使于蔭霖着照部議即行革職吉林將軍長順前署伯都訥廳同知聶逢源均着降一級留任不准抵銷欽此

英電譯登　〇廿八日英京發來電報云埃省議員糙士珍麥加知昨在下議院內已坐巴尼路之位兩巴尼路則欲至埃蘭諸巨鎮以實論其受屈之處云

上海傳聞　〇上海邇來信息云現在滬上風傳謂李傅相經已聘定英國水師將領高林充當北洋海軍教習等由以上信息係據西友所傳然此事尚未見中滬報錄登猶未悉其確否也

酒牌將換　〇現在西曆將殘而本坡所有各酒店之牌將已到期然欲再行開設者務於西本月二十號以前呈稟管理酒牌人員以憑查辦兩核准與否則俟西來年正月八號始能定奪也茲特錄登於報俾為此生理者得以為之預備焉

擬改餉章　〇西報云西來年實得力所有烟酒餉碼招人承充之際國家當將前者所立烟酒餉碼之例章再為議改云云但願此例未經設立之前諸員勿一意於餉項關心而不顧民生衣食之源則閭閻幸甚矣

經紀集議　〇西報有言本坡國家近欲設一例章以便辦理叻嶼甲所有經紀人是以本坡諸經紀西人已於二十七日會同集議定其所抽佣費以及他項事宜惟所議仍未能畢故再展期於十一月初四禮拜一日再行集議云

命案展限　〇前報實龍崗有爪亞人用鎗擊斃潮婦梁亞雲被獲一案廿八日復經府尊提訊時暗牌總差波君到案呈出該兇所用兇械所有鎗彈鋼帽等物概行呈驗府尊訊畢以案情重大不便即為科斷因判將案展限至十一月初一日再行覆訊

再修水局　〇現在本坡自來水局總喉偶有損破雖前已與修二次惟尚未能完善不得不再為修理故於廿八晚七點鐘起即集工役在實里宜路興役重修然此舉最速亦須二三日之久方可告成是以此數日來叻地諸喉所放之水不能若平時之盛是亦食水者所不可不知也

俄商失利　〇英京日報云駐紮俄京之英國欽差將近年來中俄陸路通商貿易情形稟報英國外務衙門內稱近年中俄陸路通商貿易較三十年前大為減色溯自西歷一千八百六十九年新開蘇彝士河使地中海與紅海相通之後中俄陸路通商貿易固應漸形冷淡乃由俄運往中國之貨更見日少俄人亦不解其何故也

俄羅斯亞洲兵數　〇俄之報信局出有報紙據云俄兵在亞西亞洲者合共十三萬五千七百六十名車炮共一百八十六尊內計步兵六萬餘名馬兵一萬一千餘名炮兵六千六百餘名修理機器之兵匠一千餘名其他留後者則計步兵二萬八千名馬兵九千名炮兵二百七十一名另鐵路兵二千餘名各處留守地方步兵一萬四千餘名炮兵一千餘名此皆亞西亞洲即沿中國西北兩境之兵數也歐洲兵數尚不在內可知俄國養兵之多矣

護花示諭　〇前者護政包君以本坡娼寮嘗有無賴之徒到而勒索因諭諸寮遇有此等匪徒可即鳴捕拘之并到本司案前報聞惟諸寮等以事屬空言恐不足以使匪徒知畏因請護政明頒示諭張挂娼寮護政俯准所求所有各節業已備登前報現在包護政業經出有示言明一切茲特將其示照錄於報俾閱者得以知其概焉　大英國特授叻嶼甲三州府華民政務司包　為曉諭事照得本司查悉牛車水一帶匪黨甚繁屢向各娼寮勒索陋規而各寮主則尚在猶豫之間未敢擅與等因茲特出示專諭本坡各娼院主人知悉嗣後汝等慎勿交納此等陋規倘有匪徒胆敢到來索取者可即鳴捕拘拿然後到本署稟明一切則本司自可將該匪等從嚴究治或申詳　督憲押解回華以警効尤為此特諭各宜凛遵毋違特示

眞無法紀　〇本坡近來又出有錮留新客案一起頗駭物聽而此案之情節頗詳先是有閩人陳音者寓居[illegible]春園前於月之上浣忽稱欲招工役至叻港對面之嶼中操作而該嶼何名則并未經言及因招到閩人四名與之議定每月給以辛值六元而此四役本屬鄉愚且由華海初來故不知叻地人心之險以為有工可傭即喜而承之陳與諸役議定後即各給以洋銀一元餘即言與之偕往迨至然申埔頭之際陳即呼有三板一艘言載諸人往某輪船中[illegible]以手遙指該船以與榜人觀看時四役之中有黃姓者性頗機警望見該輪船甚巨諒係往來外埠并非在附近島嶼往還者比因不願行陳強逼之於是遂相口角繼而用武時適有巡差察至見陳黃二人鬥毆因將其執獲送交府案尚餘三役即相與逃去既而念陳所為諒係騙往他埠工作無疑因赴護衛司署管理新客吏員福君案前報聞此事福君訊畢以陳之招工并未至本署立約顯係有心棍騙因特率諸役至差館中請將黃開釋命為原告控陳於案而三役即作原告証人入案畢即命諸役言歸并諭以來日至府堂聽訊等詞迨至翌日府尊傳訊之時而原告暨証人等竟不到堂是以此案礙難傳訊因命將被告釋放而陳音至此遂可以事外逍遙亦云幸矣乃不意陳禍心未已仍欲陷黃等四人於是與其友人鄭剛定計由鄭誘黃等四役至牛車水某館樓中強為錮禁至該館係何名號諸役並不識字實無得而知惟內有一人謂該館係為三字其中央則係葉字而已餘字均不能認識故實不知為何館也諸役至該館後被鄭以强禁錮其苦處可以不問而知於是被禁者計有三日之久至廿四日粤商迎神館內諸人紛紛出而觀看諸役以是日防閑稍懈因遂乘間逃出復至福君案前稟聞一切福君聞畢先責諸役不到府案之非諸役僉稱來叻未久實不知此中規矩故有此誤實非有心違抗云云福君聞

三品出賣

啟者本行督辦歐洲馳名三鞭岸酒[illegible]前發售其酒係由頭次式撥有年沽出　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本莊三品酒款式以圖混目混珠殊可惜嗣後　諸君沽買本行酒即三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭封存字號招牌[illegible]也公司者始無錯若此字樣即屬係冒請爲細認特此佈聞

大英一千八百八十五年十二月十九號

明嚦也公司謹啟　天

馳名鐵櫃出售

嘗思營生之道所最要者銀[illegible]賬籍其次則[illegible]銀兩然必須有[illegible]始能無意外此本行鐵櫃所以爲　諸翁之所共賞也敬者本行所賣之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其　全身均用鐵鑄無雜成前以木料且諸灣自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於名[illegible]大小不一而價值則約一百元至四百兩凡用之者可保其不礙焚燒即遇出火災亦無所損本行之鐵櫃實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘　諸君有意欲購者祈即玉臨選購爲盼

大英一千八百八十九年十一月廿八號

大清光緒十五年十一月初六日

明嚦也洋行謹啟　天

烏密酒發賣

啟者本行向由英國督辦名種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到顏爾士斗雲字號之狗頭標烏密酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也　諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致譏且價甚相宜倘　諸君有欲酤飲者請至本行取用可也此佈

大英一千八百八十八年八月十五號　明嚦也洋行啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒出售



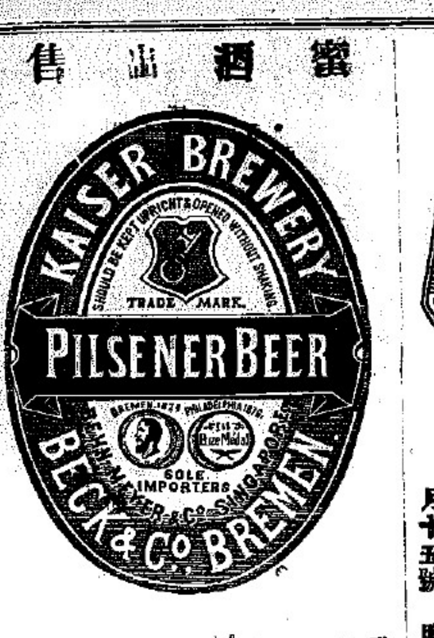
敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒惟本公司一家沽出餘無別家出售　諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有要[illegible]之[illegible]祈早至　惠臨沽買是幸

大英一千八百八十八年六月二十號

大清光緒十四年五月十一日

明嚦也公司謹啟

蜜酒出售



敬者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出諸君光顧祈爲細認免致有誤倘有無恥之徒假冒本行錄起標者本行定必嚴爲控究再此酒不能販往加勝吧　三寶壟　泗里末　巴塘噶　檳榔嶼　日裏等處其他各埠均能運往販賣

大英一千八百八十八年十一月十八號　天

明嚦也洋行謹啟

東方典當及代理有限公司告白 ○啟者本公司計集老本銀一百萬零二百五十磅而已收諸股份人之項計有六十萬零二百五十磅專爲典當借貸以及代理各事宜倘助地 諸士商有來遠自主之業或爲貨物或係股票或係他項穩妥之件及工部局前者借銀之單抑別項單件行於英京者均可持向本公司告貸即以此物爲質 諸君賜顧祈早 惠臨爲 新嘉坡協理人吳士得洋行東主加末申心士洋行東主吉力 巴智中西醫洋行東主沙八 駐新嘉坡代理本行出入銀兩滙打銀行 代理本公司狀師直汝拿丕亞

大英一千八百九十年十一月十五號 大清光緒十六年十月初四日 代理人巴智中西醫洋行謹啟

賞格照登

立賞格人 苑生號有被李慶炎欠去銀項爲數甚鉅蓋他乃前年承充本坡煙酒餉碼之人當日伊家所有椅桌銅器玩物約值銀三千餘元其山頂則墅椅桌銅器玩物約值銀九百餘元另有金銀器皿器不計其數當慶炎初死之時各處之物件依然俱在迄今僅閱年餘諸物盡歸烏有似此變遷殊深滋訝茲特高懸賞格與 諸君約倘有知其搬運寄頓何處或知其有與人暗作生理或明買各公司股份及暗插各項生理股份或買有地段或建有屋宇或將銀項捏作他人名字出借或買有房屋假託別人名號無論在本坡或麻六甲檳榔嶼 上海 昔仔敖 吉礁 日裡 禝埠 那律 柔佛暨荷屬等處者請到本號報說俟查明確實俾得追回抵償之後願將該物項對半均分以酬其勞如該物值銀在一萬元之數則賞給報說人五千元或多或寡照此遞算決不食言至遠近各色人等凡有金碹銀銅等器及家器產業質與慶炎以及慶炎死後曾將金鈔碹銅各器代爲兌出或將股份物業代爲暗典於人均祈前來報知如果証據顯然本號自當酌量給賞此佈是實幸勿懷疑

大清光緒十六年九月二十三日 苑生公司章芳琳謹啟

西國頂上窖酒發售

Culmbacher Bock-Bier

敬啟者茲本行親由歐洲督辦頂上正裝窖酒來坡發售其酒香美異常且蒸製最爲得法功能清凉解毒滌暑除煩於南洋尤屬相宜常常飲之可令人不沾暑濕癘疫等症茲特載來發售價甚相宜 諸君欲購買者請認以上所印此酒標頭眞爲告擇以免爲魚珠之混是所切盼特此佈聞

大清光緒十四年九月廿七日 大英一千八百八十八年十月二十一號 亨德醫洋行啟

吉屋出賃○啟者茲有便層一間在老爺宮前門牌一十五號即協恒隆現住之層 諸君欲稅請至本號面議此佈

大清光緒十五年十二月初二日 豐興號啟

女醫問世○啟者氏向在英習醫有年前到叻中欲行於世現定以每日十一點鐘起至十二點鐘止在中華藥房內以應 諸君之聘倘有賜教者祈如 惠臨爲盼

大英正月十一號 西國女醫威勞付謹啟

時欵鐘表出售○啟者本店開設在國家信局對門即來安公司之隣專在歐洲督辦各式時欵鐘表來叻發售計有銀表一種最爲名貴每枚價銀二十五元并有大小各式金表甚爲入時行出色者更有無須裝匙自能上鍊之銀表每枚價銀五元其餘[illegible]至於時鐘則各體俱備無論[illegible]以及石質之鐘皆備其鐘皆異常美麗以[illegible]諸君選擇他如金表[illegible]金鍊金戒指等各物甚多不能備[illegible]本店[illegible]能代 諸君修理鐘表以及[illegible]係能[illegible]度無訛 諸君[illegible]即移玉 光臨爲盼

大英一千八百八十八年四月十七號 [illegible]中鐘表店謹啟

詳因病不洽前排并領諸役至府署報聞蒞請有票據將陳鄭二人拘捕今猶未獲尙未悉其了結如何以上各節皆此諸役先後供詞至於其中否有別情則非局外人所得而知者也

珠還合浦 ○昨錄閩人陳某之女爲其同籍人黃某相約偕逃後爲陳覺其踪跡因赴報於護憲案前以憑核奪茲聞副護憲業已將黃及女提至案前研訊一切知黃與女原係心心相印自爲配耦並非私誘偕逃者所可同日而語以故飭陳將女領回而在外調停務使善成美事云

跌傷求治 ○粵人譚亞宋以圬爲業偕其婦子寓於小坡皇后街日之所獲俯蓄猶可共存於廿八日譚偕其夥赴於東陵以興土木詎於探升屋頂之際不知緣何不細以致立足不牢墜於地中恍若飛將軍由天降下遂傷其頭及其左肱淋漓鮮血暈仆莫與後諸夥覩厥情形殊深憫惜因呼差舁譚至國家醫院求治云

小秤被懲 ○閩人沈某向在直落亞逸街以販秤營生頗獲升斗惟其所販之秤前未經國家所查驗者故於廿八日爲總差碧文特到沈寓查察該秤概爲不足殊非公平因執沈逮案廿九日經太守提訊乃判沈罰銀十元并於是日太守又提訊閩人六名皆犯小秤之愆追至據情審確亦判每人罰銀二元統以示儆然則貿易中人其於所用權衡之物固不可不昭公平也明矣

搶匪被狙 ○廿八晚有客籍某氏婦携有包裹與一手車以代徒行詎道經牛車水吉寧廟前竟有匪人三名突至車前奪婦包裹而去追婦察覺欲呼巡差捕之奈三匪業已奮足先逃不知去向何處婦無奈促該車夫即輿而歸聞婦之包裹內係貯有食物並無他件諒該匪誤以爲貴重之物故觸貪涎而奏茲搶技也噫即中盜風之狂不於此而益見之哉

鷺島寒濤 ○廈門有楊某者買人子也藉先人之遺業揮霍自如得與宦途中人交游倚勢招搖無惡不作九月十九日因逼姦十六歲之婢女不遂指爲偷竊時表袋內外國金錢一枚先用鐵針燒紅遍戳下體繼則吊起空中盡情鞭打婢因有屈難伸又恐日後終不免爲强暴所污遂於夜間潛取楊某煙盤內之阿芙蓉膏斷送殘生楊即用蘆蓆捲屍飭傭工抬出藁葬荒郊街鄰畏其凶燄緘默不發一言嘆之殘忍狠毒眞出人意計之外而婢之含冤地下永無伸雪之日矣人生不幸而爲女子身更不幸而屈身爲奴婢爲家主者正宜憐之惜之噢咻而愛護之楊覓見色起意多方凌虐跡其所爲誠所謂人頭而畜鳴者婢雖奔走賤役然能不爲瓦全而爲玉碎醴泉無源芝草無根於茲益信彼名門世族帷薄貽羞者聞此婢之風亦可謂愧矣又去夏草仔坡地方李姓聲勢較楊更甚因所僱女僕竊物寄存某婦家中事隔兩年査明竊贓竟將受寄贓物之某婦威偪服毒釀成命案屍親自知力量薄弱不敢呈控惟棺殮時將死者頭髮披散手持紙糊刀劍令其報仇於地下此亦極不平之事也又本年秋間太史巷某甲將偷雞小竊兒毆致死移屍滅跡闔廈咸知在昔齊婦含冤三年不雨鄒衍下獄六月飛霜廈地久無雨澤說者以爲沈冤不雪所致有明刑弼教之責者將何以矜恤庶獄上迓天和耶○亢旱已久雜糧枯槁田園作苦者流無不盼望膏澤水師提督彭紀南軍門與泉永道吳春泉觀察率同文武屬僚每日兩次虔詣各廟祈禱至誠感格果於九月廿二夜半大雨廿三日陰雨如故雖田禾未能沾足而四鄉時症已減去大半各屠戶一律開屠有老饕之癖者又得飽啖此豬肉矣○泉漳之民大半往南洋各島謀生前兩年荷國蘇門答臘日裡種烟公司在廈招募華傭前往種植烟樹辛工甚厚潮洲汕頭漳州詔安鄉民前往作工者尤衆無不滿載而歸前有由新嘉坡回廈者携帶蘇門答臘日裡新聞紙內稱九月間德國火船飛德略爺往汕頭附載在日裡作工之華人五百四十名言旋中土共計攜帶銀票三萬三千餘元各人自帶現銀亦極多且查各人在日裡作工時每月需用亦有三四元如此核算可見華人在彼處作工者獲益良多即蘇門答臘地方華人之謀一枝棲者亦無不各得其所云云觀此可知招人作工不僅西人得利而華人亦獲利匪淺也聞近日荷國駐廈總領事官已會商興泉永道吳觀察擬委通商局員妥議章程開辦招募云○泉漳兩府之人出洋貿易携資歸來者廈人皆呼之爲番客以其遠客番邦囊資必富攬載小船每以此爲一宗大生意在多財善賈者原不計較區區每載一次自必多給酒錢或三五元一二元不等而赤貧加洗附載同華之番客船資無着行李蕭條小船亦必多方勒索將其身上所有之物悉數搜括而後已誠惡習也○月前鴻記洋行某輪船由新嘉坡等處來廈有某番客附輪回里雇李姓小船攬載船將近岸李姓索取酒力船錢而該番客僅有小衣包一個破衣三件洋銀三元給以對開一元李姓不允需索五元該番客告以僅有三元將爲回鄉路費不肯付給李姓即將船暫駛海中向該番客身上徧搜果無別物令其三元留下番客不允李姓竟將番客推入海中幸有武營水師三號巡船遙見即放小船撈救上岸送請廈防分府安插張司馬訊悉情形立發火籤飭拿小船上人李姓到案收押待訊按小船上人之凶橫相沿已久前經官憲出示嚴禁而若輩仍怒不畏法此次李姓竟戕人命如兒戲尤屬目無法紀想張司馬必當盡法懲辦以儆凶頑而安行旅也

賜奠禮成 ○朝鮮太王太妃薨逝後我 朝命續崇兩星使至韓弔奠由水道直抵仁川韓王即派領議政沈君操齊儀仗率兵二百名出迎西本月六號兩星使乘節入京韓王親迎於西門外供張一切備極輝煌所有膳部進呈器皿概用銀製其費照向例由義州平壤兵營松都京畿五道各獻金二百兩云

憲示　○大英欽命新嘉坡輔政司　為招商承辦醫院伙食及雜物事照得現奉　督憲札開本坡醫院日常所用伙食及雜物等欲招人承辦而此事係於西來年正月一號起承辦此示仰商民人等一體知悉如有欲承此事者可於西本月十七號即華十一月初六日以前入票投交本署以憑選擇至於入票格式可向本署取閱便得各宜踴躍切切特示　大英一千八百九十年十二月十一號　示

工部局告白　○啟者西一千八百九十一年所有在本局界內諸店戶所收之稅現經估便已造有册籍存於本局寫字樓即大會堂內以便助埠諸業主到而查看倘有欲查此册者除禮拜外每日上午十點鐘起至下午四點半鐘止均可到來查閱但查閱此册限至西來年正月十二號即華本年十二月初三日止倘諸人有欲指駁者當於本局人員尚未會議此事之前函來辯駁或於會議之日親至訴明以便為之議決逾期不來即作為定準嗣後不得再有更易先此佈明各宜自諒　大英一千八百九十年十二月十一號　大清光緒十六年十月三十日　工部局司理人兼理估稅事務人員厘兒不勝宜禮謹白

工部局告白　○啟者茲本局將屆公舉人員之期特將業經擬舉諸員芳名開列如左計開　丹戎巴葛地段人員擬舉義不憐佛洋行東主綿刺係議政局員馬禮專保而谷狀師贊成之　東陵地段人員擬舉巴智申西醫洋行東主沙八係大狀師兼充議政局員麥敬疏專保而慕娘洋行東主薩仁贊成之　加籠地段人員擬舉豐興行東主陳若錦係拍賣館主渣理吉靈專保而現充工部局員山仰號東主陳明遠贊成之　以上諸員業經擬定倘有可否之處當俟屆期再為公舉可也此佈　大清光緒十六年十月廿九日　大英一千八百九十年十二月十號　工部局總辦人員下力山打然直謹啟

憲示○大英欽命新嘉坡輔政使司　為招商承辦造衣事照得現奉　督憲札開本坡總差以至巡差等所需辦公衣服現欲招人承造茲將需用各衣服開列如左　計開　烏嗶大衫褲　烏嗶當値衫褲　烏羽衫褲　白斜紋布衫褲　以上乃總差所用　烏羽大衫袴　粗羽衫袴　烏羽衫褲　粗斜紋布衫袴　以上乃西差所用　粗烏羽大衫袴　粗斜紋布衫袴　粗烏羽衫袴　帆布鞋及裹腿布以上乃印度鎗差所用　粗羽衫褲　幼羽衫褲　白斜紋布袴　粗斜紋布衫袴　帆布鞋及裹腿布以上乃穆拉油吉寧及華差所用　粗羽衫及闊袴　斜紋布衫袴以上乃海面巡差所用　白斜紋布衫袴　呢衫袴以上乃暗牌差役所用　所有呢布之式以及一切詳細情形可至總巡捕官署詢問便能知悉至於呢布等料均由國家給發承造者不過包其工價凡入票者務須逐欵列明某式須工價若干其票務於西本月十五號即華十一月初四日以前送交本署以憑選擇至於棄取之權悉由國家酌定不得執價低者得之說以相爭論各宜踴躍切切特諭　大英一千八百九十年十二月六號　大清光緒十六年十月廿五日　示

馳名威士枝酒　○啟者本行在叻代理發售仙裡谷威士枝酒此酒天下馳名而實得力三府諸士商尤為酷嗜因其氣味清香且能除煩止渴飲此酒者能令心曠神怡至此酒在叻發售惟有本行一家而叻地各酒店多有至本行販而零售者且其價甚相宜每瓶僅取銀四元七角五占　諸君賜顧祈早惠臨為盼　大英一千八百九十年十一月十四號　牙直里洋行謹啟

工部局公舉人員告白　○啟者茲照本局所定第三十五條章程本局員內有三人例於西本年十二月卅一號告退彭員所轄乃丹戎巴葛第一段東陵第三段加籠第五段地方今其告退自當再舉他員以承斯任故現經定議於西十二月十一號即華十月三十日禮拜四在本坡大會堂內入票公舉人員以承斯缺其入票之格式可向本局領取便得特此佈聞　大英一千八百九十年十一月十三號　大清光緒十六年十月初二日　工部局總辦人員下力山打然直謹啟

戒烟靈藥　○啟者本號蒙英國名醫秘授戒烟藥水屢經試用奇驗異常即老年癮飲此藥水如法而戒莫不能令烟癖消除且其功能鎮心寧神益精潤肺助肝腎補脾胃不但能除烟癮且可兼治一切烟病如法飲服其效如神　諸君有欲購用者請移　玉趾臨本號之購為盼　大清光緒十六年十月初二日　大英一千八百九十年十一月十三號　新巴虱第二十三號門牌李天泉謹啟

再行辨白　○前日萬山當內有人在星報安登辭件聲明告白業已將其謬處據實辨明矣乃昨日星報又有自彰其醜之告白大書特書閱其所言更多謬妄識者已知其偽本不欲為之屢辯但恐不知者聽其一面之詞致為所惑故迫得再將其理指出以俟　高明分其涇渭焉按其告白所言滿紙漫罵之詞其是否出於仇妒可以不言而喻矣至謂余所吞之項無力賠償問與不問俱於事無益究不如容之為佳云云斯語也甚為牽強適足見其掩飾之端如謂余無力賠償則余縱不肖亦未嘗有欠人之項以至潛逃現在該號隔鄰自創福茂號生理且此項向未經索討又安知余之無力即以余為無力亦應索問而不與則當控訴公庭何以並無索問一言而遽登告白以行詆譏彼固自謂究不如容之為佳則彼自以為量可容人故不向余索問矣但索問之事尚且能容又何致妄登告白誣人之隱反不能容乎觀此則其所謂容者實係遁詞無以解嘲故作此掩耳盜鈴之計然則所謂自彰其醜者得無為其人自道者乎但余不才亦自問頗稱抗直非若他人之承先人餘蔭而遂侈然自驕自滿者幸　高明其垂察焉

大清光緒十六年九月廿一日

不殺呼吾鄉前加珍麥洋行謹啓 天

妙手回春 ○啟者余向在本坡萬山藥店傭工因手患重症堅硬如石調治月餘日加沉重床席呻吟自分難以痊愈適遇學之順德縣友人賴華甫兄言及黃雨森先生醫術最爲妙手前有戚屬曾患久病咳嗽等症屢醫弗效嗣請黃先生調治隨到回春目下健壯如常先生向在廣東佛山醫院主席多年而現下則就本坡同濟醫社之聘學足功深可稱壽世良醫者也余聞即延黃先生到店醫治不數日而手患全消其病如失深蒙先生救回殘喘如戴二天莫由圖報爰綴數語附於叻報以誌先生之大德不忘云爾

大清光緒十六年十月十五日 大英一千八百九十年十一月廿六號

福建汀州李秀春謹啟

鐘 鏢 出 投

啟者茲本行由歐洲辦到各欵時鏢來叻發售其鏢金銀鋼質等類無不有之計此金鏢之價每枚由廿五元至一百五十元銀鏢之價則每枚由八元定二十元鋼鏢之價每枚由三元至十元並有石面時鐘每具價銀由二六元另有時鐘每具價銀由二元至二元五角又八日鍊之時鐘每具價銀由四元至十元賓有各欵金器甚多不能備錄諸君合意祈早玉臨選購是荷此佈

大英一千八百九十年十一月十號

大清光緒十六年九月廿八日 總申公司謹啟

三品酒出售

1882 GRAND VIN SUPÉRIEUR 1882

PREMIER CRÛ

Cécile Hardier

Cuvée de Réserve

BEHR & Co SINGAPORE

Sole Importers for Straits Settlements and Netherland's India

啟者茲本公司由歐洲辦到頂上三品酒甚多來叻發售酒味甚美且價亦相宜茲將此酒標式附登報中諸君欲購而飲之細辨香味方知此言之不謬也特此佈聞

萬蘭池酒出售

啟者以上標頭所列之星標萬蘭池酒香味甘濃最稱美善飲之不惟不醉且可娛心養頤其益莫能殫述茲本公司特由歐洲辦到來叻應沽諸君賜顧祈請認明以上所列標頭爲記庶免有誤特此佈聞

OLD BRANDY

TRADE MARK

A. ROCHER & Co

COGNAC

大英一千八百九十年九月三十號 總買公司謹白

延請書寫

啟者茲本館欲延請書寫石版字人一名其人須精於楷行兩法方能合用倘能兼工篆隸以及宋體各字者尤佳倘諸君有欲就斯席者請至本館面商爲望 本館謹啟

RIGAND'S KANAGA WATER.

列顚千那芽花露水 ○此水係以千那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列顚君在日本採辦載回法京製成此水以故其香甚之而其用亦甚善如皮膚有皺裂等病抹此香永固能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且落癬來生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以圖射利其實氣味遠遜過隔霄壤 譆尊有購買此水者請看以下所列第一欵之西字標頭本藥房所用製載此水之樽係有浮凸字樣如下所列第二欵式且有西字註明列顚公司字樣如標各均有親書號據始爲眞貨否則係爲混冒尙祈愼覈至於各式人等有假冒本藥房花露水或由外處運來或在本坡發售一經本藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代售並未關枝別處併此聲明

'KANAGA DEPOSE"

4430.

MORRHUOL.

橫好呂解毒藻元藥丸 ○此丸耑治虛損吐血花柳傳毒咳嗽哮喘目痛重舌等症其效如神且不惟解毒並且能驟和營衛葆養精神現在法英美等國醫士所用花柳敗毒之藥皆用此丸無不藥到病解立見春回若服此丸須依照飲魚肝油之法要緩緩飲下必於用飯時呑飲一二粒切勿誤爲急呑以背服法此丸係以樽裝載每樽計一百粒現託新嘉坡藥房麥加君處代售佈

大英十一月八號

SANTAL MIDY,

Dr. Midy's Sandal Oil Capsules.

檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以薄皮一重裹作粒形以便易呑而其藥力能耑治花柳淫毒白濁白帶癃閉一切等症如症雖香痛服之立止而服藥後約歷二三日卽見功但所患延重者多每日呑食六次每次呑食二粒至症愈後亦宜再服十日照得消除後患永絕根株惟食此藥時宜戒色慾忌氣怒飾勞動等事幸勿自誤致蝕精力之不補也現此藥託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

FRUIT JULIEN.

浮律如里馬藥糖 ○此藥糖係採鮮果之汁以藥料和製成塊略如糖粒氣味日佳而其功效較於鷓油爲日無論男婦老幼均能飲食且其味有如糖菓最爲適口尤爲小兒所愛其藥力均可治膽汁太多生舌頭痛鬱結大便不通瑕疹血熱血毒以及皮膚皺瘡等症飲之亦可凉血行滯且能令臟腑潔淨癥疾並除但飲之法宜於臨睡時嚥飲一二粒至翌早飲茶一杯須臾卽覺大使進利身體爽快此藥現託交新嘉坡藥房麥加君處寄售此佈

藥酒奇功

近來之沽賣藥酒者多矣然就余之所見則最妙者尤莫如鷄春園之鹿骨膠藥酒姑無論其酒味之醇酒質之厚且其所用之方藥實爲純粹以精迥非尋常所能望其肩背且其功能補先後二天之不足無論一切內外諸症飲之均效功難盡述余親試之有驗不忘其德爰爲預報以彰明此酒之佳現此酒在叻玻璃後第十五號門牌長源號發售且取價甚廉每樽洋銀二角半每逢朔望則每樽沽銀二角諸君沽飲便知余說之非虛也

光緒十六年閏二月十三日

南京世醫徐海瑞謹識 天

鐵櫃出售

啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙 諸君購用無不盛稱其妙計此櫃之大小共有五等而價最少亦在九十五元以上而此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲與善本坡所有西人齊智人以及作椒密生理諸華商多向本行購買以爲貯銀之用因本行所沽者均用上等物料製造而成不惟能壯觀瞻而且異常堅固無論火燒盜刦均保無虞貨美價廉莫此爲甚倘 諸君有欲購此櫃以收藏重寶可至本行選閱是幸特此聞佈

大英一千八百九十年正月四號 天

丕殺呼咨公司即前

加珍目丕殺公司謹啟

紅頭龜仔標萬鬧池酒出售

啟者本公司所製之紅頭龜仔標萬鬧池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消

Bisquit Dubouché & Co
COGNAC

所以 諸君沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜 諸翁賜顧祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標頭并有來士古乙拿模只公司等西字爲憑庶免爲珠目之混是所切禱

大英一千八百八拾九年 拾二月三號

丕殺呼咨即前加珍麥洋行謹啟 天

正金鐘標萬鬧池酒出售

啟者本公司所督辦正金花鐘標萬鬧池酒久已馳名叻地華藉諸君子均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以躉零沽凡 諸翁有欲零購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒



製造之法精妙異常酒味甚濃以之蒸釀者皆爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲最爲合宜且價亦甚廉 諸翁沽用須爲留心辨認以防魚珠之混凶

「新嘉坡丕殺呼咨公司
專辦祖家頂上美酒發售此」

現在市上假冒者甚多如以上所黏各標頭無本行丕殺呼咨華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千八百八十九年十二月三號

丕殺呼咨即前加珍麥洋行謹啟 米

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No. 21 Malacca Street Singapore.